# كيفية تقرأ البيانات الاساسية من باكيت البذور وبيانات المبيدات و ادوات الحديقة بالتركية م. محمد السيد

بذور = tohumları

بذور خضروات = sebze tohumları

بذور الحشائش = ot tohumları

بذور النجيل = Çim tohumları

Şifalı bitkiler, aromatik bitkiler tohumlarını = بذور نباتات طبیة وعطریة

بذور نباتات مزهرة = çiçekli bitki tohumları

mutfak baharatlarının tohumlarını = بذور بهارات المطبخ

باكيت بذور = tohum paketi

أنواع مختلفة = Farklılar Çeşit

منتج = Ürün

genetiği değiştirilmiş tohumlar (GD Tohumlar) = بنور معدلة وراثيا

F1 بذور هجین = Tohumlar F1 Hibrit

organik tohumlar = البذور العضوية

بنك البذور = tohum bankası

بذور محلية = yerli tohumlar

بذرة محلية عضوية = Yerli Tohumu Organik

بذرة محلية اصلية = Yerli ata Tohum

بذور مستوردة = ithal tohumlar

miktar = الكمية

قطعة او بذرة أو الحبة = Adet

معناها الباكيت فيه عشرين حبة أو قطعة أو بذرة = Pakette 20 Adet

سعر القطعة الواحدة = adet fiyatı

معناها نسبة الإنبات البذور = çimlenme

تاریخ تعبئة = paketleme tarihi

رقم المسلسل او التسلسل = parti No

الصنف = Sinif

موزع المنتج = Distribütör

مثلا البيانات المذكورة على الباكيت على الباكيت عن بذور الخرشوف مثلا Enginar tohum genel özellikler = الخصائص العامة لبذور

نبات معمر = Çok yıllık bir bitkidir

الثمار خضراء = Meyveler yeşil renklidir

Orta irilikte ve yuvarlak meyve verir = تنتج ثمار متوسطة الحجم ومستديرة

Aşırı sıcak ve soğuk meyve kalitesini bozar = تقلبات درجات الحرارة من السخونة والبرودة إلى تلف الثمار

20 adet tohum/1 paket içerisinde vardır = يوجد 20 حبة أو عبد 20 عبد أو عبد 20 عبد الواحد الباكيت الواحد

جودة = KALİTELİ ÜRÜN,KALİTELİ TOHUM GEREKTİRİR البذور منتج عالى الجودة

Belirtilen paket tohum fiyatı birim fiyattır = السعر الأساسي المحدد للباكيت هو سعر الوحدة

Viyecek olarak kullanilamaz = الا يمكن استخدامه كغذاء بمعنى التعامل بمبيد فطري أو مثلا بذور من انواع تانية يمكن استخدام البذور كغذاء الأنها بتعامل بمبيد فطري أو مثلا بذور النباتات سامة

asgari tohumluk standardina uygundur = يتوافق مع الحد البذور البذور البذور

#### بعض من اسماء البذور

بذور الخيار = salatalık tohumları

بذور طماطم = domates tohumları

بذور الفلفل = Biber tohumları

بذور الباذنجان = patlıcan tohumları

بذور بصل = soğan tohumları

sarımsak tohumları = بذور الثوم

بذور الفراولة = çilek tohumları

بذور بطیخ = karpuz tohumları

بذور الشمام = kavun tohumları

fesleğen tohumları = بذور الريحان nane tohumları = بذور النعناع

بذور اكليل الجبل = biberiye tohumları

بذور اللافندر = lavanta tohumları

بذور بطاطس = patates tohumları

بذور بنجر = pancar tohumları

بذور الفجل = turp tohumları

بذور الخس = marul tohumları

su teresi tohumları / roka Tohumlar = بذور جرجير

ورق عریضة = ورق عریضة roka Geniş Yaprak = مثلا جرجیر ورقه عریض

بذور الجزر = havuç tohumları

بذور حب الرشاد = Tere tohumları

بذور بقدونس = Maydanoz tohumları

بذور شبت = Dereotu tohumları

بذور کزبرة = Kişniş tohumları

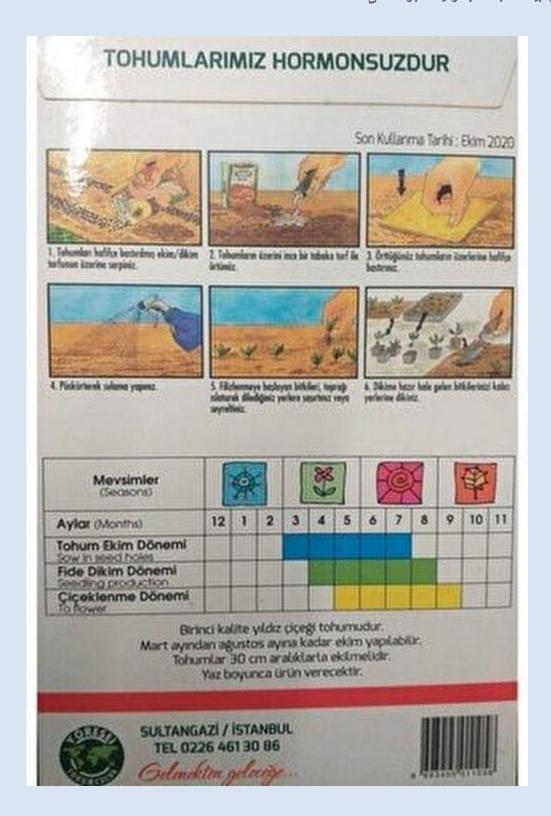
بذور السبانخ = Ispanak tohumları

بذور بامية = bamya tohumları

بذور خرشوف اخضر = Yeşil enginar tohumu

استعراض صور لأنواع مختلفة من باكيتات بذور أو معلبات بذور لاحظ أن البيانات والتعليمات عن زراعة البذور يا اما تركية تماما أو تركية مترجمة للانجليزية





argeto' Kalitesi ile üretilmiştir - Produced by argeto' Qual \* \* \* \* \* \* \* Buradan Açınız / Open From Here : # \* \* \* KOD:120.01.009.439.509.210 290 TÜR : BİBER SAFIYET : % 99 CESTT : ARG 331 F1 CMLENNE : % 90 KADEMEST : HIBRIT LAÇLAMA : THİRAM PARTÍ NO : TR.07.19.1312.260 PAKETLENE : 03/2020 ANALIZ TARIHI : 01/2020 NET METTAR : 50 TOHUM Dikkat Nachdir. ORIJIN/TÜRKİYE Depolarna Sicaldik Boztepe köyü Aksu / ANTALYA Argeto Sebze Tohumları İslah Üretim ve Paz. Ltd. Şti. Boztepe Köyü AKSU/ANTALYA/TÜRKİYE www.argeto.com.tr

AÇ21-İpek Çiçeği Renk: Karışık Tipi: Tek Yıllık



Tohum Görseli

Şellaki, kedi tırnağı olarak da bilinen semizotugiller familyasındandır. İpek çiçeklerinin iğne yaprakları, çardak güllerini andıran yalınkat ya da katmerli, karışık renkli pek hoş ve gösterişli çiçekleri vardır. Fazla sulama ve gübreleme istemez. İlkbahar başlarında tohumları sıcak yastıklara ekilir. Bahçelerde bordür olarak, saksılara dekoratif amaçlı ayrıca kayalık yerlere uygundur. Saksı yetiştiriciliğine de uygundur.



Toprak işlendikten sonra, tırmıkla düzeltilir. Tohumlar nemli toprağın üzerine serpilip, üzeri tohum kalınlığı kadar toprakla örtülüp, hafifçe bastırılarak tohumun sıkıştırılması sağlanır. Tohuma püskürtme yöntemi ile can suyu verilir.

Ekim Derinliği: 0,5-1, cm Yükseklik: 20-25 cm Tahmini Çimlenme Günü: 15-20 gün Ekim Zamanı: İlkbahar, Yaz ayları

	*	00	*	*
Ekim Dikim				
Dikim				

Paketleri kuru ve serin yerde saklayıp direk güneş ışığına maruz bırakmayınız. Paketleri ekim öncesi açınız. Paketteki resimler türe ait olup,temsilen konulmuştur.



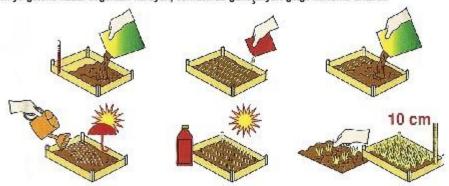
İpek Çiçeği -Portulaca grandiflora





#### MIXED FLOWER SEEDS / KARIŞIK ÇİÇEK TOHUMLARI

**Yetiştirme Koşulları:** Dört mevsim ekilebilir bir çiçektir. 18-25 °C ısılarda gelişir ve ışıklı ortamlarda daha iyi çimlenir. İyi bir bakım yapılırsa 10-14 hafta içerisinde çiçek verecektir. Boyu 10 cm'ye gelene kadar soğuktan koruyun, sonrasında güneşli/yarı gölge konuma aktarın.



**İdeal Ekim İşlemleri:** Uygun bir kap içine köklerin gelişebileceği kadar toprak veya torf koyun. Yüzeyi hafifçe bastırıp düzleştirdikten sonra tohumları aralıklarla seprin. Tohumların üzerlerini yine toprak ile ince bir şekilde örtün (1-2 mm). Güneş ışınlarının direkt gelmediği bir ortama koyup el fısfısı ile sulayın. Tohumlar cimlendiğinde kabı günes olan bir yere çıkarın.

Menekşe	Antoryum	Begonya	Guzmanya
Buz Çiçeği	Çuha	Dahlia	Cennet Kuşu
Gerbera	Harmony	İskelet	Ters Lale
Karanfil	Pampas	Küpe	Sinekkapan
Atatürk	Nergis	Yılbaşı	Öpücük Çiceği
Ezan	Kaktüs	Osm. Lale	Karışık
Sarı	Yeşil	Mor	Turuncu
25 adet	50 adet	100 adet	150 adet
	Buz Çiçeği Gerbera Karanfil Atatürk Ezan Sarı	Buz Çiçeği Çuha Gerbera Harmony Karanfil Pampas Atatürk Nergis Ezan Kaktüs Sarı Yeşil	Buz Çiçeği Çuha Dahlia Gerbera Harmony İskelet Karanfil Pampas Küpe Atatürk Nergis Yılbaşı Ezan Kaktüs Osm. Lale Sarı Yeşil Mor



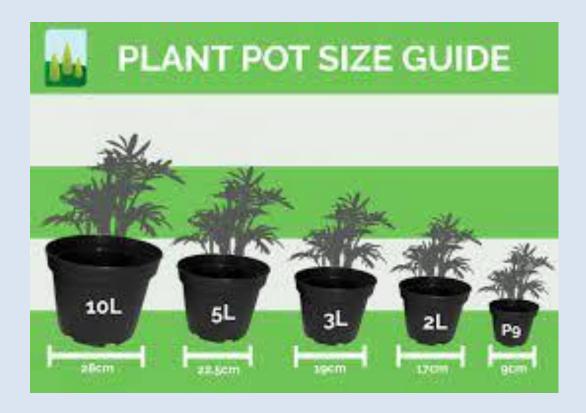
DG Tohumculuk San.Tic.Ltd.Şti. Şirinevler Mah. Mehmet Akif Ersoy Cad. No:1/4 Bahçelievler - İstanbul - TÜRKİYE







#### أدوات تشتيل البذور



كيس شتلة الى بيتم استنبات فيه بذور أو تجذير العقل بالتربة = Fide Torbası كيس شتلة الى بيتم استنبات فيه بذور أو تجذير العقل بالتربة

ایضا کیس شتلات = Fidan Poşeti

fide Torbası Çeşitleri أنواع أكياس الشتلات

.... مثلا : المعلومات عن أكياس الشتلات Fide fidan poşetleri UV katkılı olup uzun yıllar kullanılabilir.

أكياس شتلات تتحمل للأشعة فوق البنفسجية ويمكن استخدامها لسنوات عديدة

Küçük ağaç fideleri ve tohumdan ekimi için 15x28 cm için kullanılır.

من البذور مقاس 15 × 28 سم تستخدم شتلات الأشجار الصغيرة للزراعة

Fazla suyun atılması için altları deliklidir. = بالقاع يوجد فتحات تصريف المياه الزائدة

قطر الجزء المقفول من تحت في الكيس = 15 cm من تحت في الكيس على المجزء المقفول من تحت الكيس على الكيس المجزء المقفول من تحت الكيس على الكيس المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء المجزء الم

Yükseklik: 28 cm = سم 28 الارتفاع 28

-----

: مثلا عن الأصص

وعاء أصبيص زهور فارغ = Vakum Saksı Çiçek Saksısı

وعاء إنتاج فارغ = VAKUM SAKSI ÜRETİM SAKSISI

AĞIZ ÇAPI: 9 CM = 9 من الاصيص ( الجزء السفلي ) من الجزء المقفول ( الجزء السفلي ) من الاصيص

YÜKSEKLİK: 7 CM = سم 7 الارتفاع 7

--

#### : مثال آخر على الاصص

### Dış Mekan Kare Saksı Hacim (It): 1

اصيص خارجي حجم او السعة 1 لتر عملومات عنه كالاتى

الحجم او سعة 1 لتر = 1: Hacim (It)

العرض = 13 : (cm)

Boy (cm) : 13 =

Yükseklik (cm) : 11 = الارتفاع

-----

#### شكل اصيص الخاص ب الهيدروبونيك



مثلا الاصيص الخاص بالزراعة المائية الهيدروبونيك HİDROPONİK SAKSI = اصيص الخاص بالهيدروبونيك File Saksı Topraksız Tarım Hidroponik Akvaryum

AĞIZ ÇAPI: 5,5 CM = الجزء السفلي الاصيص او الجزء المقفول من الاصيص او الجزء السفلي هو 5 سم

YÜKSEKLİK: 5 CM = سم 5 الاصبيص 5 الاصبيص 5 الاصبيص 5 المبيد

\_\_\_\_\_

شكل الخاص لصوانى التشتيل البذور



: مثلا عن صواني التشتيل

28 Gözlü plastik yuvarlak tohum fide viyolu صينية تشتيل بلاستيكية مستديرة تحتوي على 28 عين

70 Gözlü plastik yuvarlak tohum fide viyolu عين مستديرة تحتوي على 70 عين صينية تشتيل بلاستيكية مستديرة تحتوي على 70

### : النباتات بتتقسم ل نباتات معمرة و نباتات حولية

نبات معمرة = çok yıllık bitki

نبات حولى = tek yıllık bitki / bir yıllık bitki

نباتات معمرة زى مثلا ağaçlar الأشجار çalılar الشجيرات

-----

السؤال عن المواعيد الزراعة حسب النبات

? الفجل مثلا متى يزرع = Turp Ne zaman ekilir

شتلة الفجل = Turp fidesi

5 ile 10 cm aralıklı olmalıdır = المسافة بين الشتلة والتانية من 5 ل المسافة بين الشتلة والتانية من 5 ل

مواسم الزراعة = Mevsiminde Tarım

موسم الشتاء = Kiş sezonu

موسم الخريف = sonbahar sezonu

موسم الصيف = Yaz sezonu

موسم الربيع = Bahar sezonu

## تعليمات الرعاية بالنبات = Bitki Bakım Talimatları

1- aydınlatma = الإضاءة

الشمس المباشرة = doğrudan güneş

gündüz aydınlatması = الاضاءة النهارية

\_

درجة الحرارة = 2-sicaklıklar

درجة حرارة عالية = Yüksek sıcaklık

درجة حرارة منخفضة = düşük sıcaklık

\_

رطوبة التربة = 3- toprak nem رطوبة التربة = toprak sulama

-

4- toprak = التربة toprak türleri = انواع التربة

تربة طينية = killi toprak

Kumlu toprak = تربة رملية saksı toprağı = تربة الاصيص

درجات بي اتش التربة = Toprak PH puanı

وسط حمضي = asit ortamı

وسط قلوی = alkali ortam

-

5- gübreleme = التسميد

برنامج تسمید = Gübreleme Programı

جدول التسميد = Gübreleme tablosu

مواعيد التسميد = Gübreleme tarihleri

متى يتم التسميد = ?Gübreleme ne zaman yapılır

\_\_\_\_\_

الأفات النباتية = bitki zararlıları

مرض نباتی = مرض نباتی

مبيد زراعي = Tarım ilacı

مبيد عضوي = organik böcek ilacı

مصائد = tuzaklar





مصائد ذباب المنزلي = Karasinek Tuzağı

مصباح طارد البعوض = Sivrisinek Kovucu Lamba

مصيدة ناموسية كهربية = Elektrikli Sivrisinek Ağı Tuzağı

المصائد الفرمونية = Feromon tuzakları

sarı yapışkan tuzaklar = لاصقات الصفراء أو المصائد الصفراء عنوم المحائد الصفراء والمحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المحائد المح

ذباب الفاكهة = meyve sinekleri

Sivrisinek = البعوض

## شبك الظل او شبك التظليل = Gölgelik File

-----

#### بالنسبة للآفات النباتية والأمراض



cekirgeler = الجراد

yaprak bitleri = حشرات المن

unlu böceği / unlu biti = البق الدقيقي

Ölçek böcekleri = الحشرات القشرية

örümcek akarları = العناكب الأكاروسية

Salyangozlar = القواقع

الذبابة البيضاء = beyaz sinek

ذبابة منزلية = Karasinek

النمل = karıncalar

icd : ليس آفة نباتية لكن يوجد نحل بري يأكل جزء من أوراق النبات = arılar المعرفة إذا كان المبيد نوعيته امنه للنحل

eşek arısı = دبابير

solucanlar = الديدان الأرضية

yeşil solucanlar = الديدان الخضراء

الفراشات النهارية = kelebekler

الفراشات الليلية او العث = güve

Serçe kuşları = العصافير الدورية أو عصافير الشارع

Mantar hastalıkları bitkilerin gövde = أمراض فطرية جذع النبات أو ساق النبات أو ساق النبات

مرض فطرى في التربة = Topraktaki mantar hastalığı

مرض الصدأ مثل صدأ الأوراق أو صدأ الورد = Ticchiolatura

مرض البقعة البكتيرية = bakteriyel leke hastalığı

مرض البياض الدقيقى = külleme hastalığı

مرض البياض الزغبي = Mildiyö hastalığı

الأمراض الفيروسية = virüslere bağlı hastalıklar

عفن الورقة = Yaprak Küfü

عفن ورقة الطماطم = domates yaprak küfü

عفن الجذور = kök çürüklüğü

عفن جذور الفيوزارمي = Fusarium kök çürüklüğü

كلمة مكافحة سواء مكافحة الأفات والأمراض النباتية = mücadelesi

### Tarım ilaçları = الزراعية

المبيدات العضوية = Organik pestisitler / Organik İlaçlar

مبيد فرموني = Feromon ilaç

مبيد فطري = مبيد فطري

مبيد حشرى = böcek ilaçı

مبيد ضد البقعة البكتيرية = BAKTERİYEL BENEK Hastalığı ilaçı

المقصود منها المادة الفعالة داخل المبيدات = aktif maddesi

son derece etkili çok özel bir üründür = منتج فعال للغاية و

استخدام طويل الأمد = Uzun ömürlü kullanım

سعر في متناول الايد او ميسور = Uygun fiyatlı

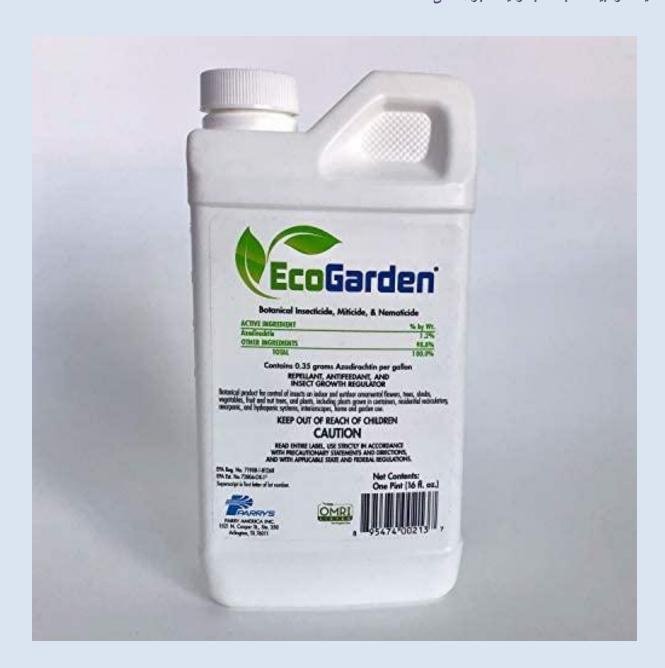
محتوى عالى الجودة = Kaliteli içerik

Ürün güvenlidir = المنتج آمن

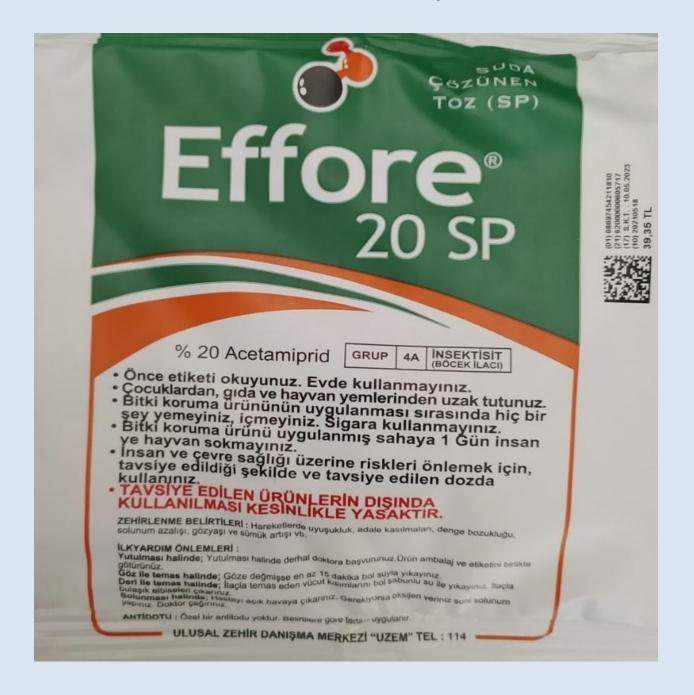
Ürün zehirlidir = المنتج سام

Kullanım talimatlarını takip edin = الاستخدام الإستخدام

امثلة على المبيدات من الصور الاتية:









## مجموعة أدوات الحديقة = Bahçe Aracı Set

منظف اوراق عضوي = organik Yaprak Temizleyici

منظف اوراق طبيعي = Doğal Yaprak Temizleyici

-----



تخفيف التربة = gevşetme toprak

bitki saksı = أصيص نبات

مجرفة = kürek

صغيرة للحديقة مجموعة مجارف = Mini bahçe kürek seti

Yüksek kalite ile 100% yepyeni = علامة تجارية جديدة للعام بجودة

الخصائص مثلا خصائص المنتج أو معلومات عنه = Şartname

نوع أو نوع المنتج = Tip

عدد الأجزاء بنفس معنى عدد القطع = Parça sayısı

Boyutu = حجم المنتج resim gösterisi olarak = کما تظهر بالصورة مثلا معروض منتج وعلیه صوره یتم ذکر هذه الجملة لتوضیح حجم المنتج وشکله

تحديد او وظيفة = Özellikler

mini boyutlu ve kullanımı kolaydır = صغير الحجم و سهلة الاستخدام

سهلة الاستخدام = Kullanımı kolay

çok fazla zevk yaratır = يخلق الكثير من المتعة Not: = ملحوظة







Besi Hayvan Ürünleri

Dal Kesme Makası

Çim Makası



Bahçe ve Su Pompaları



Çim Biçme Makinaları



Çim Kenar Kesme



Toprak Burgu Makinalari



Toptan Bahçe Malzemeleri



Yaprak Toplama Makinalari



udama Cana Mal



Budama Testeresi

Çapa Makineleri

Sulama Ekipmanları



Bahçe Ekipmanları



Bahçe İlaçlama Pompaları



Bahçe Makine Aksesuarları



Gübre Ve Tohum Atma Makineleri



Meyve Toplama
- Hasat
Makinaları



Piknik Malzemeleri



Ağaç Kesme Motoru



Motorlu Tırpanlar



Bağ Makası



Tırmık - Çapa -Kürek



Ağaç Aşı Makası



Bahçe Dekoru



Çim Ve Topiari Makası



Çit Budama



Dal Öğütme Makineleri